

Observaciones generales

(General observations)

- La responsabilidad del usuario es la de mantener la calibración del equipo. El tiempo para los resultados informados en este documento es basado en las características típicas de los equipos de operación de las buenas prácticas de uso de los equipos.
(It is the responsibility of the user to maintain the calibration of the equipment. The time for the results of the equipment is based on the typical characteristics of the equipment operation.)

- Los resultados de la calibración son para el usuario.
(The results of the calibration are for the user.)

- Los resultados y niveles de incertidumbre se expresan en términos de la calibración de los resultados de los instrumentos de medición en la hoja 1.
(The results and levels of uncertainty are expressed in terms of the calibration of the results of the measuring instruments on page 1.)

- Los resultados se presentan en este documento en forma de patrones metrológicos.
(The results are presented in this document in the form of metrological patterns.)

- La incertidumbre se expresa en términos de la ley de los errores, que asegura un nivel de confianza del 95%.
(The uncertainty is expressed in terms of the law of errors, which ensures a confidence level of 95%.)

- La incertidumbre de medida se estima de acuerdo a la ISO 9001:2002 para la expresión de la incertidumbre en las mediciones.
(The measurement uncertainty is estimated according to the ISO 9001:2002 for the expression of the uncertainty in the measurements.)

Descripción del método

(Description of the method)

- La calibración se realiza en la medición de la longitud de onda de la luz roja.
(The calibration is performed in the measurement of the wavelength of the red light.)

- La repetibilidad se determina a lo largo de la línea de medición. Se toma una muestra de 10 mediciones de la línea de medición.
(The repeatability is determined along the measurement line. A sample of 10 measurements of the measurement line is taken.)

- En las mediciones digitales se determinan los resultados de la medición en 10 divisiones y en el valor de la medición. En las mediciones de los instrumentos de medición de 10 divisiones, los resultados se expresan en 10 divisiones y en el valor de la medición.
(In digital measurements, the results of the measurement are determined in 10 divisions and in the value of the measurement. In the measurements of the measuring instruments of 10 divisions, the results are expressed in 10 divisions and in the value of the measurement.)

- El equipo de calibración se instala en el sistema de medición de la longitud de onda de la luz roja.
(The calibration equipment is installed in the measurement system of the wavelength of the red light.)

- El equipo de calibración se instala en el sistema de medición de la longitud de onda de la luz roja.
(The calibration equipment is installed in the measurement system of the wavelength of the red light.)

